

**GENERAL AND SPECIAL ELECTION - TUESDAY, NOVEMBER 4, 2014  
PHILADELPHIA COUNTY**

OFFICES Oficidos	REPUBLICAN Republicano	DEMOCRATIC Democrático	GREEN Verde	VOTE FOR INES Vote Por Ines	PERSONAL CHOICE Eleccion Personal
	<small>Straight Republican Ticket Bilota Republicano Consecutiva</small> 1	<small>Straight Democratic Ticket Bilota Democrático Consecutiva</small> 2	<small>Straight Green Ticket Bilota Verde Consecutiva</small> 3	<small>Straight Vote For Ines Ticket Bilota Vote Por Ines Consecutiva</small> 4	
<b>GOVERNOR AND LIEUTENANT GOVERNOR</b> (Vote for Candidates of one party for Governor and Lieutenant Governor)  <b>Gobernador y Sub-Gobernador</b> (Vote por los Candidatos para Gobernador y sub-Gobernador de un Partido)	TOM CORBETT Governor  JIM CAWLEY Lt. Governor 101	TOM WOLF Governor  MIKE STACK Lt. Governor 201			Write In
<b>REPRESENTATIVE IN CONGRESS</b> 2nd District (Vote for 1)  <b>Representante del Congreso</b> Distrito 2 (Vote por 1)	ARMOND JAMES 102	CHAKA FATTAH 202			Write In
<b>SENATOR IN THE GENERAL ASSEMBLY</b> 4th District (Vote for 1)  <b>Senador en la Asamblea General</b> Distrito 4	ROBIN GILCHRIST 103	ART HAYWOOD 203		INES REYES 403	Write In
<b>REPRESENTATIVE IN THE GENERAL ASSEMBLY</b> 201st District (Vote for 1)  <b>Representante en la Asamblea General</b> Distrito 201		STEPHEN KINSEY 204			Write In

QUESTIONS Preguntas
<p align="center"><b>PROPOSED CHARTER CHANGE QUESTION #1</b> (Bill No. 130878)</p> <p>"Shall The Philadelphia Home Rule Charter be amended to establish and define the functions of the Office of Sustainability, headed by a Director of Sustainability?"</p> <p align="center">Propuesto Alcuiqa Cambio Pregunta #1 (Proyecto de la Ley No. 130878)</p> <p>"¿Se debería enmendar la Ley Orgánica Municipal de Filadelfia (Philadelphia Home Rule Charter) para establecer y definir las funciones de la Oficina de Sostenibilidad encabezada por un Director de Sostenibilidad?"</p>
<input type="checkbox"/> YES SI  <input type="checkbox"/> NO NO
<p align="center"><b>PROPOSED CHARTER CHANGE QUESTION #2</b> (Bill No. 140015)</p> <p>"Shall The Philadelphia Home Rule Charter be amended to transfer responsibility for managing and operating the City's jails from the Department of Public Welfare and the Board of Trustees of Philadelphia Prisons to a new Department of Prisons and Board of Trustees?"</p> <p align="center">Propuesto Alcuiqa Cambio Pregunta #2 (Proyecto de la Ley No. 140015)</p> <p>"¿Se debería enmendar la Ley Orgánica Municipal de Filadelfia (Philadelphia Home Rule Charter) para transferir la responsabilidad de administrar y operar las cárceles de la Ciudad del Departamento de Bienestar Público y la Junta de Síndicos de las cárceles de Filadelfia a un nuevo Departamento de Prisiones y Junta de Síndicos?"</p>
<input type="checkbox"/> YES SI  <input type="checkbox"/> NO NO
<p align="center"><b>CITY BOND QUESTION</b> (Bill No. 140511)</p> <p>"Should the City of Philadelphia borrow ONE HUNDRED THIRTY-SEVEN MILLION TWO HUNDRED NINETY-FIVE THOUSAND DOLLARS (\$137,295,000.00) to be spent for and toward capital purposes as follows: Transit; Streets and Sanitation; Municipal Buildings; Parks, Recreation and Museums; and Economic and Community Development?"</p> <p align="center">Pregunta del Bono de la Ciudad (Proyecto de la Ley No. 140511)</p> <p>"¿Debería la Ciudad de Filadelfia pedir prestados CIENTO TREINTA Y SIETE MILLONES DOSCIENTOS NOVENTA Y CINCO MIL DOLARES (\$137,295,000.00) para gastarlos con fines capitales de la siguiente manera: Tránsito; Calles y Saneamiento, Edificios Municipales, Parques, Recreación y Museos; y Desarrollo Comunitario y Económico?"</p>
<input type="checkbox"/> YES SI  <input type="checkbox"/> NO NO

I DO NOT WANT TO VOTE ON ANY OFFICE, CANDIDATE, OR ISSUE  
NO QUIERO VOTAR POR NINGUN, PUESTO, CANDIDATO, O PREGUNTA

No Vote Ningun Voto

**INSTRUCTIONS**

REVIEW YOUR SELECTIONS AND MAKE SURE THE RED LIGHT IS ON NEXT TO EACH OF YOUR CANDIDATE CHOICES BEFORE PRESSING THE GREEN VOTE BUTTON BELOW

-----  
LAS INSTRUCCIONES

REVISE TODAS SUS SELECCIONES Y ASEGURESE DE QUE LA LUZ ROJA ESTA ENCENDIDA AL LADO DE CADA CANDIDATO ESCOGIDO POR USTED ANTES DE HACER